

No. 4996. CUSTOMS CONVENTION ON THE INTERNATIONAL TRANSPORT OF GOODS UNDER COVER OF TIR CARNETS (TIR CONVENTION). DONE AT GENEVA, ON 15 JANUARY 1959<sup>1</sup>

N° 4996. CONVENTION DOUANIÈRE RELATIVE AU TRANSPORT INTERNATIONAL DE MARCHANDISES SOUS LE COUVERT DE CARNETS TIR (CONVENTION TIR). FAITE À GENÈVE, LE 15 JANVIER 1959<sup>1</sup>

---

#### ACCESSION

*Instrument deposited on :*

23 February 1966

TURKEY

(To take effect on 24 May 1966.)

The instrument of accession contains the following reservations :

[TRANSLATION — TRADUCTION]

... The Turkish Government accedes to the aforesaid Convention and to the Protocol of Signature, with reservations with respect to Chapter IV, relating to the provisions concerning transport of heavy or bulky goods, and to the provisions of article 44, paragraphs 2 and 3, concerning arbitration.

---

#### ADHÉSION

*Instrument déposé le :*

23 février 1966

TURQUIE

(Pour prendre effet le 24 mai 1966.)

L'instrument d'adhésion est assorti des réserves suivantes :

« ... le Gouvernement turc adhère à ladite Convention et au Protocole de signature, sous réserve du chapitre IV concernant les dispositions relatives aux transports de marchandises pondéreuses ou volumineuses, ainsi que les dispositions des paragraphes 2 et 3 de l'article 44 concernant l'arbitrage. »

---

<sup>1</sup> United Nations, *Treaty Series*, Vol. 348, p. 13; for subsequent actions relating to this Convention, see references in Cumulative Indexes Nos. 4 to 6.

---

<sup>1</sup> Nations Unies, *Recueil des Traités*, vol. 348, p. 13; pour tous faits ultérieurs concernant cette Convention, voir les références données dans les Index cumulatifs n°s 4 et 5, ainsi que l'Annexe A des volumes 481 et 492.